

# INFORMATOR

**MOK**

Miejski  
Ośrodek Kultury  
w Siedlecach

## DNI SIEDLEC 2023



**GRUBSON**



**HOTAIR**



**KAYAH**



## DNI SIEDLEC 2023

### Koncerty zespołów Hot Air, GrubSon i Kayah

16.06.2023 · 18:30 · PIĄTEK  
Tereny zielone przy ul. Wiszniewskiego

Zapraszamy na trzy wyjątkowe koncerty w ramach Dni Siedlec 2023. Na terenach zielonych przy ul. Wiszniewskiego wystąpią: Hot Air, GrubSon i Kayah!

Jako pierwszy na naszej scenie zaprezentuje się zespół **Hot Air**. Jest to grupa ludzi zakochanych w muzyce rockowej, dzielących się tą pasją i swoim talentem z każdym, kto chce słuchać ostrego brzmienia. Hot Air tworzą i grają od 2013 roku. W 2022 roku wydali debiutancką płytę pt. „Spacer po dnie”. Skład zespołu to: **Małgorzata Dragun** – śpiew, **Sebastian Marczuk** – bas, **Piotr Przysiadka** – gitara, **Tomasz Michalak** – gitara, **Mirośław Dyl** – perkusja.

Jako drugi podczas koncertów z okazji Dni Siedlec 2023 wystąpi **GrubSon**. GrubSon to producent, raper, wokalista. Ma na swoim koncie zarówno złote jak i platynowe płyty za swoje Albumy. Na YouTube jego piosenka „Na Szczycie” jako pierwszy utwór hip-hopowy zdobyła ponad 100 mln wyświetleń! Jesienią 2018 roku we współpracy z Przemkiem Corso ukazała się książka „GrubSon – na szczycie”, która w nawiązaniu do jego największego hitu, opowiada o tym... że szczytu nie ma, a ciężka praca nigdy się nie kończy. W 2019 roku Grubson przyjął zaproszenie do kultowego formatu Redbull Soundclash i pokonał Krzysztofa Zalewskiego w bezpośrednim muzycznym starciu przed wielotysięczną publicznością na warszawskim Torwarze. 27.11.2020 ukazał się ostatni, szósty już, studyjny album GrubSona o przewrotnym tytule „Akustycz(nie)zupelnie”, który powstał w ścisłej współpracy z gitarzystą i kompozytorem, Jakubem Mitorajem. GrubSon, znany z doskonałego łączenia gatunków muzycznych i eksperymentowania

ze środkami wyrazu, tym razem nagrał płytę w zupełnie świeżej, akustyczno-elektronicznej odsonie. Utwory, podobnie jak w przypadku całej dotychczasowej kariery artysty, są zarówno komentarzem społecznym, jak i opowieścią o nas – ludziach. „Akustycz(nie)zupelnie” skupia się na relacjach międzyludzkich, miłości i człowieczeństwie w świecie zdominowanym przez technologię. Jak sam przyznaje, to jego najbardziej osobista płyta w całej dotychczasowej karierze, której nie byłby w stanie nagrać wcześniej, a dzięki bliskiej współpracy z Jakubem Mitorajem, uzyskał potrzebną perspektywę.

Na finał koncertów z okazji Dni Siedlec wystąpi **Kayah** – wokalistka, kompozytorka, autorka tekstów, współwłaścicielka firmy fonograficznej Kayax. Jedna z najbardziej rozpoznawalnych i docenianych artystek na polskiej scenie muzycznej. Wszechstronna muzycznie artystka, najczęściej poruszająca się w klimatach folk, pop, soul i jazz. Autorka wielu przebojów jak „Za późno”, „Supermenka”, „Na językach”, „Testosteron”, „Prawy do lewego”, „Śpij Kochanie Śpij”, czy świąteczny „Ding Dong”. Obecna na scenie muzycznej już od ponad 25 lat. Swój pierwszy autorski album – „Kamień” wydała w 1995 roku. Płyta została świetnie przyjęta przez krytyków i całą branżę muzyczną, a sama artystka od razu zyskała rzeszę wiernych fanów. Od tego czasu, Kayah wydała 10 albumów prezentujących jej fascynację muzyką folkową (Kayah i Bregović, Transoriental Orchestra), klubową (Zebra, JakaJaKayah, Stereo typ), soulową i jazzową (Kamień, Skąta), a nawet klasyczną (Kayah & Royal Quartet). W jej dorobku znalazła się również płyta z cyklu MTV Unplugged, do której nagrania Kayah została zaproszona jako pierwsza artystka z Europy Środkowo-Wschodniej.

PARTNER:

25<sup>lat</sup> Mazowsze



## DZIEŃ Z PAMIĘTNIKA ANNY KAHAN

Plenerowa impreza historyczna

**18.06.2023 · 16:00 · NIEDZIELA**  
ul. Pułaskiego 6

18 czerwca po raz drugi przeniesiemy się w czasie do Siedlec lat 20-tych i 30-tych XX-wieku! Dzięki naszemu „wehikułowi czasu” będziecie mogli przez chwilę poczuć się jak mieszkańcy Siedlec sprzed stu lat. Na ulicy Pułaskiego, która tego dnia zmieni się w ulicę „Piękną”, spotkacie golibrodę pucybuta, kaligrafa, nosiwodę, gazeciarza, malarza-portrecistę, a także zwykłych mieszkańców i dzieci z tamtego okresu. Będziecie mogli przejechać się dorożką, obejrzeć zabytkowe rowery, motocykle i samochody. Wszyscy chętni będą mogli spróbować wyjątkowych lodów i chałki z masłem, a na pchlim targu kupić starocia i zobaczyć wystawy kolekcjonerskie. W Galerii „w Bramie” dostępna będzie wystawa fotografii archiwalnych Adolfa Ganiewskiego (Gancwola) ze zbiorów Muzeum Regionalnego im. Mieczysława Aśtanowicza w Siedlcach.

Dzieci i dorosłych zapraszamy na zabawy z dawnych lat przy muzyce, a wszystkich mieszkańców zachęcamy do przebrania się w stroje sprzed lat i wzięcie udziału w pokazie mody – konkursie na najbardziej stylowe ubranie z nagrodami dla wszystkich uczestników.

Teatr Barnaby zaprezentuje spektakl uliczny pt. „Baśń o rycerzu bez konia”. Chętni będą mogli skorzystać z lotów balonem na uwięzi, a o godz. 19:15 zapraszamy na Skwer im. Konstantego Domaga-

ły na potańcówkę i koncert Warszawskiej Kapeli z Targówka.

Na finał, o godz. 21:00 – widowisko światło-dźwięk pt. „Otwieramy drzwi historii – nasz świat sprzed stu lat”, podczas którego przybliżymy historyczne postaci związane z Siedlcami, które miały wpływ także na życie kulturalne całego kraju: Ziutę Buczyńską (w tej roli Julia Buczyńska i tancerze ATT LUZ), Jacka Woszczerowicza (Radosław Władziński i Siedlecka Grupa Literacka „Witraz”), Joannę Karpińską (Agnieszka Pasztor), Jadwigę Barszczewską (Agnieszka Janiszewska), Adolfa Gancwola Ganiewskiego (Janusz Mazurek). Narrator: Maciej Gąsiołek; oprawa artystyczna: Alternatywny Teatr Tańca LUZ; muzycy: Edyta Koć – wiolonczela, Marianna Gurne, Maciej Forszewski – skrzypce, Kacper Jastrzębski – pianino, Maks Piątkiewicz – kontrabas, Katarzyna Jackowska-Enemuo – akordeon; aranżacje muzyczne: Marek Matwiejczyk; scenariusz i reżyseria: Joanna Woszczyńska.

To wszystko, a także wiele innych atrakcji już 18 czerwca na ul. Pułaskiego na odcinku od ul. Esperanto do ul. Floriańskiej. Zachęcamy wszystkich mieszkańców Siedlec, aby wsiedli do naszego „wehikułu czasu”!

Widowisko dofinansowano z Miejskiego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii w 2023 r.

PARTNER:

**25<sup>lat</sup> Mazowsze**



## XVI FESTIWAL TEATRÓW ULICZNYCH „POD NIEBEM”

23.06.2023 · 21:30 · PIĄTEK  
Plac gen. Sikorskiego

**XVI Festiwal Teatrów Ulicznych „pod Niebem”** rozpoczniemy 23 czerwca, w piątek, o godz. 21:30. Na Placu gen. Sikorskiego zobaczymy spektakl „Kaspar” w wykonaniu Teatru Biuro Podróży.

**Teatr Biuro Podróży** istnieje od 1988 roku. Jego założycielem i reżyserem jest Paweł Szkotak. W ciągu ponad trzydziestu lat poszukiwań artystycznych teatr wypracował własną metodę pracy nad spektaklem oraz rozpoznawalny styl teatralny, przygotował 22 autorskie spektakle, w tym czternaście widowisk plenerowych. Teatr Biuro Podróży był uczestnikiem największych światowych festiwali teatralnych. Spektakle teatru zaprezentowane zostały w blisko 60 krajach świata, na sześciu kontynentach. Teatr jest również laureatem prestiżowych nagród. W 2002 otrzymał roku nagrodę Ministra Spraw Zagranicznych za wybitne zasługi dla promocji Polski na świecie oraz nagrodę Ministra Kultury za wybitne osiągnięcia w dziedzinie teatru. W 2018 roku Teatr Biuro Podróży otrzymał w Edynburgu nagrodę Archanioła – najbardziej prestiżową nagrodę przyznawaną na wszystkich równoległe odbywających się festiwalach w Edynburgu. Co roku dostępują tego zaszczytu tylko 3 teatry lub indywidualni artyści, którzy wielokrotnie zaprezentowali prace najwyższej artystycznej jakości na edynburskich festiwalach. Teatr Biuro Podróży jest pierwszym polskim teatrem, który tę nagrodę otrzymał.

alni artyści, którzy wielokrotnie zaprezentowali prace najwyższej artystycznej jakości na edynburskich festiwalach. Teatr Biuro Podróży jest pierwszym polskim teatrem, który tę nagrodę otrzymał.

**Kaspar** Hauser to postać historyczna. Nazywany był sierotą Europy. „Wilcze dziecko” wychowywane było bez kontaktu z ludźmi. Dzieciństwo spędził w samotności, zamknięty w małym pomieszczeniu. Jego jedyną zabawką był konik. Gdy, pewnego popołudnia, ku zaskoczeniu mieszkańców pojawia się niespodziewanie na placu w Norymberdze, powiedzieć potrafi tylko słowo „koń”. Potrafi się jeszcze podpisać. Kaspar nie wie kim jest, nie zna ludzi, nic nie umie. Jest zdany na dobrą lub złą wolę społeczności, w której się pojawił. Czy mieszkańcy miasta ulitują się nad znajdującą? Jakie będą jego losy? Czy uda mu się przetrwać w społecznej strukturze? Przedstawiona w estetyce prostej ludowej opowieści przeniesionej w przeszłość, historia Kaspara pokazuje jak zmienia się społeczna percepcja obcego, jak wpływa na decyzje i działania społeczności. Jest to spektakl niezwykle współczesny i jakże „polski”.

Reżyseria: **Paweł Szkotak**

Obsada: **Bartosz Borowski** – Kaspar, **Jakub Henke**, **Łukasz Kowalski**, **Maja Osińska**, **Paweł Stachowczyk**, **Marta Strzałko**, **Karolina Wensierska**, **Tomasz Wrzalik**

Scenariusz: **Paweł Szkotak** i zespół **Teatru Biuro Podróży**

Scenografia: **Paweł Szkotak**, współpraca: **Joanna Sapkowska**, **Natalia Kołodziej**

Muzyka: **Jan Sebastian Bach** – wykonanie **Maciej Bator**

24.06.2023 · 16:00 · SOBOTA  
Park Miejski Aleksandria

Na drugi dzień Festiwalu zapraszamy do Parku Miejskiego Aleksandria w sobotę, 24 czerwca, o godz. 16:00, gdzie zobaczymy spektakl „Folkowe refleksy” w wykonaniu Krakowskiego Teatru Scena Kalejdoskop.

**Krakowski Teatr Scena Kalejdoskop** to teatr niezależny, dzięki temu działający bez żadnych ograniczeń. Nieskrępowana kreacja dała podwaliny do stworzenia oryginalnej przestrzeni artystycznej. Teatr Scena Kalejdoskop zajmuje się realizacją widowisk oraz happeningów. Pasja i zaangażowanie w tworzeniu każdego projektu zaowocowały kilkoma przebojami teatralnymi

tj: widowisko uliczno-plenerowe z udziałem aktorów na szrudłach pt: „Serce Don Juana” – wystawione w ponad dwustu miastach Polski, przesiąknięte orientalnym mistycyzmem widowisko kostiumowe „Circo Amaro”, a także plenerowy spektakl dla dzieci pt: „Graal”. Artyści SK nie ograniczają się tylko do teatru. Istotnym elementem naszej działalności jest szeroko pojęta sztuka audiowizualna: film i performance audio-wizualny. Spektakle uliczne i plenerowe, eventy oraz film nie wyczerpują możliwości artystycznych Sceny Kalejdoskop. Lwia część działalności grupy to oprawa artystyczna akcji reklamowych. Profesjonalizm i zdobyte doświadczenie chętnie są wykorzystywane przez firmy chcące zaangażować w swoich reklamach m.in. artystów szrudlarzy, mimów, tancerzy ognia, animatorów, żonglerów, cyrkowców, śpiewaków, konferansjerów.

### scenakalejdoskop.krakow.pl

**Folkowe Refleksje** to oryginalna i odważna interpretacja rodzimego folkloru. Projekt jest mariażem motywów ludowych z różnych regionów Polski. Trzy duże postacie na szrudłach występują w efektownych kostiumach. Ubiory aktorów łączące w sobie ręcznie malowane spódnice, piękne gorsety, koszule i korale a także wzbudzające zachwyt maski posiadają dwie odmienne strony awers i rewers. Nocna impreza wciąga swym tajemniczym baśniowym klimatem, po drugiej stronie widz może podziwiać jasny, radosny, nasycony kolorami dzień.

*Festiwal dofinansowano z Miejskiego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii w 2023 r.*

**25.06.2023 · 20:30, 21:30 · NIEDZIELA**  
**Skwer Niepodległości, Plac gen. sikorskiego**

Na trzeci dzień XVI Festiwal Teatrów Ulicznych „pod Niebem” zapraszamy w niedzielę, 25 czerwca. O godz. 20:30 na Skwerze Niepodległości zobaczymy spektakl „Kamienny” w wykonaniu Krakowskiego Teatru Scena Kalejdoskop. Natomiast o godz. 21:30 na Placu gen. Sikorskiego Teatr Hom zaprezentuje spektakl „Don Kichot”.

**Kamienny** jest spektaklem gwarantującym mądrą rozrywkę dla całej rodziny, nie stawiającą barier językowych, ani kulturowych (za sprawą uniwersalno-

ści przestania). Spektakl został przygotowany z dużą dbałością o warstwę edukacyjną i wychowawczą. Jest to pierwsze widowisko Sceny Kalejdoskop przygotowane z tak dużym rozmachem. Na scenie pojawia się aż trzynaście postaci, każda w innym, niezwykle efektownym kostiumie. Widzowie mają okazję podziwiać, aż jedenaście olśniewających masek teatralnych, przygotowanych i wykonanych zgodnie z najwyższymi światowymi standardami.

**Teatr Hom** to projekt integrujący artystów eksplorujących różne formy teatralne, performance, muzyczne i ich wypadkowe. Inicjatorem przedsięwzięcia jest aktor i reżyser teatru pantomimy Jakub Kabus. Patronat nad przedsięwzięciem sprawuje Teatr Mały w Tychach, Miejskie Centrum Kultury w Tychach oraz Stowarzyszenie Śląskie Zakłady Sztuki.

**Don Kichot** to monumentalne widowisko plenerowe z muzyką na żywo w wykonaniu mistrza flamenco Michała Czachowskiego oraz saksofonisty Michała Sosny.

Miasteczko... Miasteczko jak miasteczko. Pełno takich w świecie, a wszystkie jednakie. Zgiełk, gwar i tumult. Moźni się bogacą, nędzarze biednieją, złodzieje kradną, a dzieci się śmieją. Rwetes. Hałas. Ciche cudzołóstwo i głośne modlitwy. Matrony, pieniacze, wściekłe żony, lubieżnicy i łajdacy a nie rozróżnisz kto kim, bo się przecież tak sprytnie chowają... a to za funkcją, a to za urzędem, a jak nie ma za czym większym, to choć za ubiorem... Domy, rzeźnia, targ i młyn... Jak dziś świat traktuje wyobcowanych marzycieli pokroju Don Kichota? Na jaki los może liczyć w patriarchalnej społeczności, bynajmniej nie będąca wzorem cnót niewieścich Dulcynea? Spektakl był prezentowany na festiwalach teatrów ulicznych w Krakowie, Jeleniej Górze, Kalisz oraz Tychach. W 2023 roku otrzymał zaproszenia na festiwale w Warszawie, Gdańsku, Legionowie, Chełmie oraz niemieckim Oberhausen.

PARTNER:

**25<sup>lat</sup> Mazowsze**



## MIĘDZY ŚWITEM A ZMIERZCHEM

Wystawa fotografii Pawła Bączyka

**CZYNNA DO 30.06.2023**

Galeria Fotografii Fokus MOK, ul. Pułaskiego 7

**Paweł Bączyk** — urodzony najprawdopodobniej między świtem a zmierzchem. Z pewnością 28 maja 1963 roku w Gubinie. Od wielu lat związany z Grupą Twórczą Fotogram, działającą przy Miejskim Ośrodku Kultury w Siedlcach. Współautor wielu wystaw, uczestnik plenerów i warsztatów fotograficznych.

Przede wszystkim jednak to obdarzony duszą artysty człowiek, realizujący swoje wizje poprzez fotografię. Szczególnie zaś poprzez fotografię czarno-białą, najbardziej klasyczną i elegancką, a jednocześnie wyjątkowo trudną. Głównym środkiem przekazu jest w niej kształt i faktura. Żeby je

dostrzec w otaczającym nas szalenie kolorowym świecie, trzeba — jak mówi Paweł — nie tylko widzieć, ale też myśleć w sposób biało-czarny.

Wykorzystywana przez Pawła technika podczerwieni dodatkowo uwypukla strukturę i formę obiektów fotografowanych i sprawia, że zdjęcia wydają się trójwymiarowe, nabierają głębi, ożywają. Nie ma nic bardziej fascynującego niż patrzenie na fotografię, które skłaniają do zatrzymania się i pochłonięcia każdego detalu. A takie są właśnie fotografie Pawła. Zajmujące. Tajemnicze. Ekscytujące. Dzięki nim możemy dostrzec niezwykle piękno rzeczy zwykłych — wody, drzew, kamieni.

*Magdalena Kasprzykowska*



## MARYNA

Spektakl w wykonaniu Teatru Teraz My

03.06.2023 · 17:00 · SOBOTA  
sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

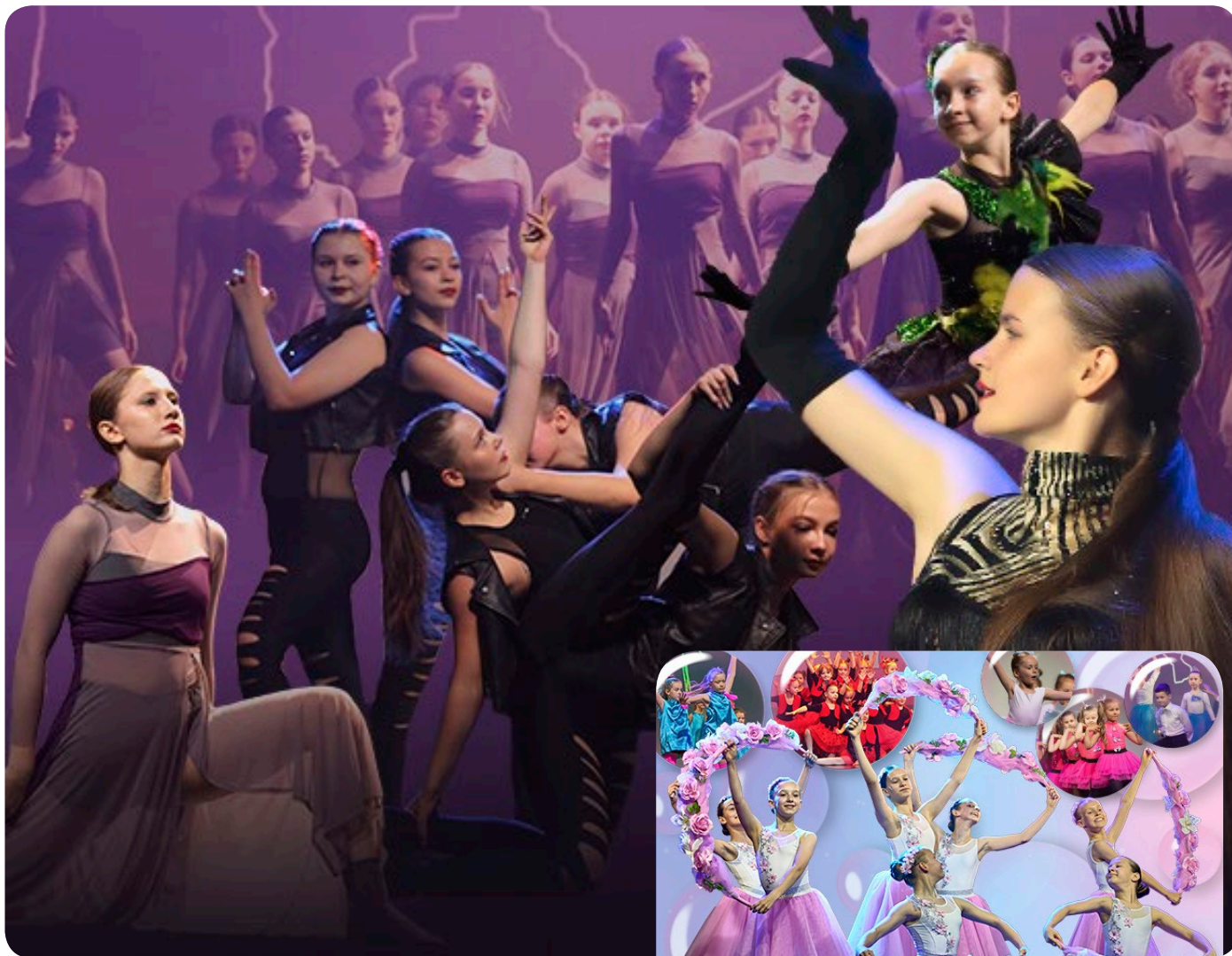
Spektakl „Maryna” to historia o miłości i przywiązaniu do rodzinnego domu, otoczonego cudowną scenerią. Podążając za historią będziemy obserwować niczym nie skażoną naturę i monumentalne góry. Chcemy zaprosić Państwa na niezwykłą wędrowkę. Zatrzymać się i pochylić nad tekstami lirycznymi Kasprowicza oraz śledzić zawile losy bohaterów sztuki „Kopciuszek” Ludwika Hieronima Morstina.

Wyruszymy szlakiem głównej bohaterki Maryny, której życie zmieni jedna zimowa noc i tajemniczy gość. Zbłąkany wędrowiec trafia do górskiej chaty, w której

spotyka góralkę i jej ojca. Co wyniknie ze zderzenie dwóch światów – tego artystycznego i tego dzikiego, tak bardzo zakorzenionego w naturze, żyjącego w symbiozie z nią? Nie zabraknie gorących konfliktów. Całość okraszona zostanie sznytem komediowym i góralską stylistyką.

Postaci, które wyszły spod pióra Morstina skrojone są bardzo soczyście, będziemy mogli obserwować na scenie całą ferię emocji, gdzie śmiech przeplata się z smutkiem. A akcja sztuki trzymać będzie w napięciu do samego końca. Oprócz wieloletnich aktorów naszego Teatru na scenie zobaczymy również nowych aktorów, którzy od tego roku dołączyli do obsady **Teatru Teraz My**.

Scenariusz i reżyseria: **Katarzyna Szczepaniak**.



## LETNIA GALA TAŃCA

**Koncertы Formacji Tańca Nowoczesnego LUZ,  
Alternatywnego Teatru Tańca LUZ  
i Akademii Tańca LUZ ART**

część 1 - 12.06.2023 · 17:00, 19:00 · PONIEDZIAŁEK  
część 2 - 13.06.2023 · 18:00 · WTOREK  
sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

**Letnia Gala Tańca** to niezwykle taneczne show w wykonaniu tancerzy z grup zaawansowanych **Formacji Tańca Nowoczesnego LUZ** i **Alternatywnego Teatru Tańca LUZ** oraz najmłodszych tancerzy z **Akademii Tańca LUZ ART**.

Podczas tych trzech koncertów publiczność będzie miała okazję zobaczyć wyjątkowe choreografie przygotowane przez **Joannę Woszczyńską, Katarzynę Popławską, Margaritę Orzełowską i Natalię Jarząb**.

Letnia Gala Tańca to niezwykle widowisko taneczne, pełne wzruszających, profesjonalnych prezentacji i barwnych kostiumów.



www.luz.siedlce.pl 1991





# Artystyczne podsumowanie roku 2022/23

OPIEKA ARTYSTYCZNA: EDYTA WÓJCIK

## KONCERT STUDIA PIOSENKI SINGERS I ZESPOŁU SWEET ANGELS

Podsumowanie artystyczne roku

14.06.2023 · 18:00 · ŚRODA  
Sala Biała MOK, ul. Pułaskiego 6

Wokaliści **Studia Piosenki Singers** i **Zespołu Wokalnego Sweet Angels** zapraszają na koncert, którym podsumują kończący się powoli rok artystyczny 2022/2023. Usłyszymy w ich wykonaniu fragmenty koncertów wykonywanych w ostatnich miesiącach oraz wielokrotnie nagradzane w konkursach i festiwalach prezentacje wokalistów zespołu. Na program koncertu złożą się popularne utwory dla dzieci i młodzieży.

Instruktorem Studia Piosenki Singers i Zespołu Wokalnego Sweet Angels jest **Edyta Wójcik**.



## XXVII MIEJSKI FESTIWAL TWÓRCZOŚCI



DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ

SIEDLCE 2023

## MIEJSKI FESTIWAL TWÓRCZOŚCI DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ

## Koncerty Laureatów

**PIOSENKA, PLASTYKA, TEATR**  
02.06.2023 · 17:00 · PIĄTEK  
Skwer im. Konstantego Domagały, ul. Pułaskiego 6

**TANIEC**  
04.06.2023 · 15:00, 16:30 · NIEDZIELA  
sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

Udział w **Miejskim Festiwalu Twórczości Dziecięcej i Młodzieżowej** daje możliwość młodym, zdolnym siedlczanom prezentacji swojego dorobku artystycznego, popularyzacji swojej twórczości oraz wymiany doświadczeń i pomysłów w dziedzinie **plastyki, piosenki, literatury, tańca i teatru**.

Patronat na Festiwalu objął **Prezydent Miasta Siedlce Andrzej Sitnik**.

**PIOSENKA**

Jury: **Urszula Chruściel, Natalia Dymecka, Tomasz Markiewicz**

*Kategoria – Przedszkola:*

I miejsce – **Gabriela Maria Szewczyk**; I miejsce – **Koty: Wiktoria Piąt, Zuzanna Mazurek, Otylia Ostowska, Mateusz Grabowski, Szymon Maliszewski**; II miejsce – **Mali Artyści: Pola Chmielewska, Michalina Grądzka, Helena Krogulewska**; II miejsce – **Maria Kasperowicz, Natalia Bednarczyk**; III miejsce – **Stanisław Tyszuk**; III miejsce – **Natalia Topytał**; Wyróżnienie – **Pszczółki: Lena Sasin, Łucja Maliszewska, Natalia Kalicka, Mateusz Maksimiak, Michał Starega**; Wyróżnienie – **Biedronki: Liliana Potęga, Pola Skwara, Natalia Oklińska**

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy I-III:*

I miejsce – **Maksymilian Zdanowski**; II miejsce – **Hanna i Maria Jakoniuk**; III miejsce – **Szymon Ivancik**; Wyróżnienie – **Łucja Gorzała**;

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy IV-VI:*

I miejsce – **Aleksandra Suracka**; II miejsce – **Lena Ornowska**; III miejsce – **Pola Waszczuk**; Wyróżnienie – **Joanna Stelingowska**;

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy VII-VIII:*

I miejsce – **Julia Waszczuk**; III miejsce – **Amelia Batorska**; Wyróżnienie – **Antonina Chojecka, Nina Omełańczuk**; Wyróżnienie – **Alina Onufriewa**;

*Kategoria – Szkoły ponadpodstawowe:*

I miejsce – **Karolina Maciejuk**; II miejsce – **Nina Miśiejuk**; III miejsce – **Jakub Soszyński**; Wyróżnienie – **Jakub Tchórzewski, Nikola Jastrzębska**;



## TEATR

Jury: **Katarzyna Szczepaniak, Dorota Kaczorek, Robert Protasewicz**

*Kategoria – Przedszkola*

Laureat: **Puchatki**; Laureat: **Odkrywcy**; Laureat: **Misie**; Laureat: **Żabki**; Wyróżnienie: **Półnutki**; Wyróżnienie: **Wesołe Smyki**; Wyróżnienie: **Wiolinki**;

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy I-IV*

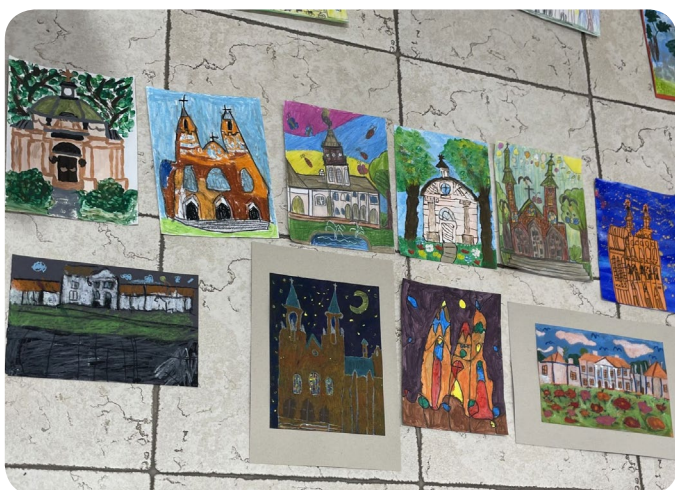
I miejsce: **Czary – Mary**; Wyróżnienie: **Teatralna jedyńka**

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy V-VIII*

I miejsce: **Zza kurtyny**

*Kategoria – Szkoły ponadpodstawowe*

I miejsce: **Grupa Teatralna Królówki**; Wyróżnienie: **Teatr ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego**; Wyróżnienie: **Yehor Kucherenko**;



## PLASTYKA

Jury: **Sylvia Wasiuk, Joanna Włodek, Kamil Antolak**

*Kategoria – Przedszkola*

Laureat – **Natasza Piekarska**; Laureat – **Ignacy Stańczuk**; Laureat – **Maria Kasperowicz**; wyróżnienie – **Antonina Lewczuk**; wyróżnienie – **Marcelina Remiszewska**; wyróżnienie – **Alicja Symanowicz**;

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy I-IV*

I miejsce – **Amelia Walczuk**; II miejsce – **Karolina Orchowska-Bauer**; III miejsce – **Kajetan Knapiuk**; wyróżnienie – **Wiktoria Duk**; wyróżnienie – **Joanna Posiadata**;

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy V-VIII*

I miejsce – **Nadia Tomczyk**; II miejsce – **Hanna Majsior**; III miejsce – **Karolina Chwedoruk**; wyróżnienie – **Jakub Mazurek**; wyróżnienie – **Jadwiga Grochowska**; wyróżnienie – **Julia Stańczuk**; wyróżnienie – **Zofia Krasnodębska**;



## TWÓRCZOŚĆ LITERACKA

Jury: **Roman Bobryk, Hanna Piotruk, Wiktoria Sadowiak**

*Kategoria – Szkoły podstawowe klasy IV-VIII*

II miejsce – **Aleksandra Zatorska**; II miejsce – **Kinga Osipowicz**; III miejsce – **Dominik Osipowicz**; Wyróżnienie – **Martyna Laprus**; Wyróżnienie – **Julia Cielemecka**; Wyróżnienie – **Aleksandra Kos**;

*Kategoria – Szkoły ponadpodstawowe*

I miejsce – **Ewa Izabela Celińska**; II miejsce – **Kac-**

per **Krystosiak**; III miejsce – **Bartosz Majuch**; Wyróżnienie – **Wiktoria Księżopolska**; Wyróżnienie – **Maja Karwowska**;



## TANIEC

Jury: **Janusz Litko**, **Magdalena Czmocho**, **Emilia Wyżywniak**, **Bożena Wojciuk**, **Joanna Woszczyńska**, **Ewelina Prac**

*TANIEC NOWOCZESNY – kategoria przedszkola:*

Laureat – **Formacja Taneczna KSP**; Laureat – **Dziecięcy Zespół Taneczny „Fantazja”**; Laureat – **Odlotowe Dzieciaki**; Laureat – **Nowoczesna Piętnastka**; Laureat – **Sówki**; Wyróżnienie – **Mali Artyści**; Wyróżnienie – **Biedroneczki**;

*TANIEC NOWOCZESNY – kategoria szkoły podstawowe klasy I-IV:*

I miejsce – **Cool Dance**; II miejsce – **Frajda Kids**; III miejsce – **Formacja Taneczna KSP**; Wyróżnienie – **Dwunastka**;

*TANIEC NOWOCZESNY – kategoria szkoły podstawowe klasy V-VIII:*

I miejsce – **Frajda Junior**; II miejsce – **Seven Dance**;

*TANIEC INNYCH NARODÓW – kategoria przedszkola:*

Laureat – **Roztańczona Piętnastka**; Laureat – **Kubusie**; Wyróżnienie – **Krasnoludki**; Wyróżnienie – **Misie**;

*TANIEC INNYCH NARODÓW – szkoły podstawowe klasy I-IV:*

II miejsce – **Formacja Taneczna KSP**; III miejsce – **Dwunastka**;

*TANIEC POLSKI NARODOWY LUB LUDOWY – kategoria przedszkola:*

Laureat – **Ludowa Piętnastka**; Laureat – **Odlotowe Dzieciaki**; Laureat – **Biedronki**; Laureat – **Wesołe Nutki**; Wyróżnienie – **Biedronki**; Wyróżnienie – **Kubusie**;

# XXVII MIEJSKI FESTIWAL TWÓRCZOŚCI



DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ

SIEDLCE 2023



## MAŁE FILHARMONIE

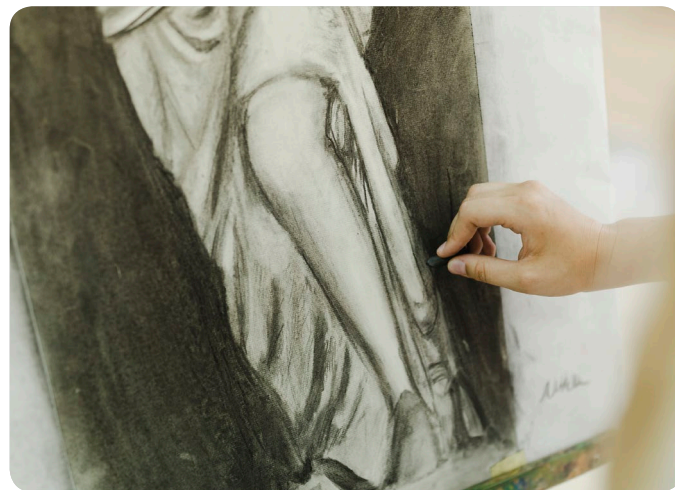
Koncerty „W królestwie trolli” i „Muzyka północy”

15.06.2023 · 08:30, 09:30, 10:30, 11:30 · CZWARTEK  
Sala Biała MOK, ul. Pułaskiego 6

Miejski Ośrodek Kultury w Siedlcach oraz Filharmonia Narodowa w Warszawie zapraszają na kolejny cykl koncertów pt. „**Spotkania z muzyką. Małe filharmonie**”. Jest to całoroczny program edukacji muzycznej przeznaczony dla dzieci z przedszkoli i uczniów szkół podstawowych w wykonaniu Artystów Filharmonii Narodowej w Warszawie. Na kolejne koncerty zatytułowane „**W królestwie trolli**” i „**Muzyka północy**” zapraszamy 15 czerwca.

Tym razem weźmiemy udział w wyprawie na Północ – do Norwegii, Danii i Szwecji. Będzie to znakomita okazja do zapoznania się z muzyką skandynawskich kompozytorów oraz niezwykle ciekawą kulturą ich ojczyzn. Z młodzieżą porozmawiamy o mitologii nordyckiej i wikingach, a z najmłodszymi słuchaczami o baśniach Andersena i... królestwie trolli!

Naszymi przewodnikami po tym fascynującym zakątku świata będzie czworo artystów, grających na klawirze, skrzypcach, wiolonczeli i fortepianie.



## WERNISAŻ DOROCZNEJ WYSTAWY PRAC UCZESTNIKÓW ZAJĘĆ W PRACOWNI PLASTYKI I KREACJI

22.06.2023 · 18:00 · CZWARTEK  
Mała Galeria Sztuki, ul. Sienkiewicza 63

Wystawa będzie podsumowaniem całorocznej pracy wszystkich uczestników zajęć w **Pracowni Plastyki i Kreacji**, która działa przy Miejskim Ośrodku Kultury w Siedlcach pod opieką artystyczną architekt **Beaty Radzikowskiej**.

Na wystawie będzie można zobaczyć efekty pracy dzieci i młodzieży w roku artystycznym 2022/2023. Dominujące tematy to barwne pejzaże, zwierzęta, kwiaty, abstrakcje, fantastyczne postacie, dziecięce interpretacje tego, co nas otacza. Młodzi artyści zaprezentują różnorodne techniki malarskie, umiejętności, talenty, zainteresowania, które rozwijali na warsztatach.

Serdecznie zapraszamy do świata młodych artystów, gdzie sztuka mówi barwami i kształtami, gdzie pędzle i kredki nie mają granic.

WYSTAWA CZYNNA DO 30 CZERWCA  
ORAZ OD 1 DO 14 SIERPNIA.

PRACOWNIA  
PLASTYKI  
I KREACJI



## ACHEIROPITOS

Wystawa ikon Zenona Pałuski

**CZYNNA DO 14.06.2023**

Mała Galeria Sztuki, ul. Sienkiewicza 63

**Acheiropitos** – gr. nieuczyniony ręką ludzka. Pierwsza ikona jaka ukazała się w świecie chrześcijańskim. Istnieją dwie tradycje pochodzenia ikony „Acheiropitos” – wschodnia i zachodnia.

Według wschodniej tradycji oblicze Chrystusa zostało odbite na płótnie przez samego Chrystusa dla króla Edessy, Abgara V. Chory na trąd król posłał do Jerozolimy archiwariusza i zarazem artystę z zaproszeniem Chrystusa do Edessy. Ponieważ wysłannik królewski nie potrafił namalować Chrystusa, sam Zbawiciel umył twarz i otarł ją chustą na której pozostało Jego oblicze.

Według drugiej tradycji, zachodniej, oblicze Chrystusa zostało w cudowny sposób odbite na chuście, którą Weronika otarła mu naznaczoną cierpieniem twarz.

Niektórzy uczeni wiążą wizerunek z Edessy i chustę Weroniki z całunem Turyńskim.

**Zenon Pałuska** (ur. 1949) – plastyk, rzeźbiarz, poeta. Określany często jako twórca incydentalny, ponieważ zarówno wiersze, jak również rzeźby w drewnie, tworzy w chwilach porywów serca. Pisze mało, ale dobrze... rzeźbi niewiele, ale dobrze... Pojawia się jak meteoryt, wygry-

wając konkursy poetyckie, by zniknąć na długie miesiące. Jest twórcą o niebywałym temperamentem, czemu daje wyraz podczas prezentowania własnych utworów.

Jest samoukiem. W Suwałkach ukończył technikum mechaniczne. Uczestniczył w plenerach malarskich organizowanych przez Dom Kultury w Pozezdrzu k. Giżycka i tam, w stadninie koni, zrealizowano jego projekt ścienny „Pędzące konie”.

Mieszkał w różnych miejscach w Polsce, gdzie pracował jako plastyk, wykonując wolnostojące ekspozycje informacyjne i inne prace liternicze – afisze (Chrzanowskie Przedsiębiorstwo Budowlane, Muzeum Regionalne w Limanowej, Miejski Ośrodek Kultury w Siedlcach, Stacja Sanitarно-Epidemiologiczna w Siedlcach, Pracownia Artystyczna Oficyna Druku Ręcznego w Warszawie).

Ma na swoim koncie kilka wystaw i nagród: m. in. wystawę amatorskiego malarstwa w Białymstoku, gdzie otrzymał główną nagrodę (1978), nagrodę Prezydenta Miasta Siedlce za wystawę w Muzeum Regionalnym w Siedlcach, za portret papieża Jana Pawła II, rzeźbę biskupa Stanisława Patrona Siedlec (1999). Wykonał również witraż do kaplicy na stacji kolejowej w Siedlcach (obecnie remontowanej).

Laureat m.in. Konkursu im. Krynckiego oraz aż trzykrotnie konkursu poetyckiego MAZOWSZE – KURPIE – PODLASIE. Był członkiem Wojewódzkiego Klubu CKiS oraz Siedleckiej Grupy Literackiej „Witraż”.

# SIEDLECKI UNIWERSYTET TRZECIEGO WIEKU



## ARTYSTYCZNE PODSUMOWANIE ROKU

07.06.2023 · 11:00, 14:00 · ŚRODA  
sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

Na to wydarzenie czekaliśmy od 2019 roku, gdyż właśnie wtedy miało miejsce ostatnie Artystyczne Podsumowanie Roku SUTW. Nawet w trudnym czasie pandemii wiele sekcji działających w Uniwersytecie nie przerwało swojej działalności, choć praca była bardzo utrudniona. Dziś, kiedy mamy nadzieję, że ten trudny czas jest daleko za nami – powracamy na scenę!

W sali widowiskowej „Podlasie” wystąpią: **Zespół Wokalny Art Styl**, w którego skład wchodzi dziesięć pań, które pracują pod kierownictwem **Urszuli Chruściel** i **Marcina Chojeckiego** od 2015 roku. Zespół dał liczne koncerty, na których zawsze widownia wypełniona jest po brzegi; **Zespół Taneczny LUZ 50+**, w którym od 2016 roku tańczą panie i panowie przygotowując przepiękne choreografie. Obecnie zespół pracuje pod kierunkiem **Joanny Woszczyńskiej**; **Chór Siedleckiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku**, który w nowym składzie działa od 2019 roku. Tworzy go piętnastu słuchaczy SUTW, którzy pracują pod batutą chórmistrzów **Anny** i **Tomasza Ostrowskich**; **Teatr Teraz My**, który jest grupą przyjaciół zakochanych w teatrze. Od 2018 roku od kierunkiem **Katarzyny Szczepaniak**, przygotowuje wspaniałe premiery, doskonaląc swój aktorski warsztat.



## KONCERT JACKA BORKOWSKIEGO

21.06.2023 · 11:00, 14:00 · ŚRODA  
sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

**Jacek Borkowski** od lat zachwyca swoim muzycznym talentem prezentując repertuar wybitnych twórców, takich jak Frank Sinatra, Charles Aznavour, Gilbert Beaud, Barry Manilow czy Aleksander Żabczyński. Subtelna nuta romantyzmu, smak i klasa w najlepszym wydaniu, niezapomniany klimat nowojorskich klubów lat czterdziestych XX wieku... Artysta emanuje naturalnym ciepłem, humorem i wdziękiem, potrafi utrzymać dzięki temu sympatyczny kontakt z publicznością, czyniąc każde spotkanie niezapomnianym wydarzeniem artystycznym.

Jacek Borkowski to artysta polskiej sceny teatralnej, aktor filmowy i telewizyjny, piosenkarz. **Jako wokalista zadebiutował publicznie w 1970 roku na Festiwalu Piosenki Harcerskiej w Siedlcach.**

**WYDARZENIA WYŁĄCZNIE DLA SŁUCHACZY SIEDLECKIEGO UNIWERSYTETU TRZECIEGO WIEKU.**

**DO 14.06 ACHEIROPITOS**

*Wystawa ikon Zenona Pałuski*

godz. 8:00 - 16:00 · Mała Galeria Sztuki MOK, ul. Sienkiewicza 63

**DO 16.06 MIEJSKI FESTIWAL TWÓRCZOŚCI DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ**

*Pokonkursowa wystawa plastyczna*

czynna całą dobę · Galeria „w Bramie” MOK, ul. Pułaskiego 7

**DO 30.06 MIĘDZY ŚWITEM A ZMIERZCHEM**

*Wystawa fotografii Pawła Bączyka*

czynna całą dobę · Galeria „w Bramie” MOK, ul. Pułaskiego 7

**PT 02.06 MIEJSKI FESTIWAL TWÓRCZOŚCI DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ**

*Koncert Laureatów w kategoriach PIOSENKA, TEATR, PLASTYKA*

godz. 17:00 · Skwer im. Konstantego Domagały, ul. Pułaskiego 6

**SB 03.06 MARYNA**

*Spektakl Teatru Teraz My*

godz. 17:00 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

**ND 04.06 SPOTKANIE GRUPY TWÓRCZEJ FOTOGRAFAM**

*Spotkanie autorskie z Grzegorzem Kozakiem i Aleksandrą Jurkowską*

godz. 11:00 · Galeria Fotografii Fokus MOK, ul. Pułaskiego 7

**MIEJSKI FESTIWAL TWÓRCZOŚCI DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ**

*Koncert Laureatów w kategorii TANIEC*

godz. 15:00, 16:30 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63



**WT 06.06 KONKURS RECYTATORSKI DLA DZIECI I MŁODZIEŻY  
IM. KORNELA MAKUSZYŃSKIEGO**

*Finat*

godz. 09:00 · Galeria Fotografii Fokus MOK, ul. Pułaskiego 7

**ŚR 07.06 SIEDLECKI UNIWERSYTET TRZECIEGO WIEKU**

*Artystyczne podsumowanie roku*

godz. 11:00, 14:00 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

**PN 12.06 LETNIA GALA TAŃCA CZ. 1**



*Koncerty Formacji Tańca Nowoczesnego, Alternatywnego Teatru Tańca LUZ i Akademii Tańca LUZ ART*

godz. 17:00, 19:00 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

**WT 13.06 LETNIA GALA TAŃCA CZ. 2**



*Koncerty Formacji Tańca Nowoczesnego i Alternatywnego Teatru Tańca LUZ*

godz. 18:00 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63

**ŚR 14.06 KONCERT STUDIA PIOSENKI SINGERS I ZESPOŁU WOKALNEGO SWEET ANGELS**



*Podsumowanie artystyczne roku*

godz. 18:00 · Sala Biała MOK, ul. Pułaskiego 6

**CZ 15.06 „W KRÓLESTWIE TROLLI” I „MUZYKA PÓŁNOCY”**



*Koncerty z cyklu „Spotkania z muzyką. Małe filharmonie”*

godz. 08:30, 09:30, 10:30, 11:30 · Sala Biała MOK, ul. Pułaskiego 6

**PT 16.06 DZIEŃ Z PAMIĘTNIKA ANNY KAHAN**

*Wystawa fotografii Adolfa Ganiewskiego (Gancwola) ze zbiorów Muzeum Regionalnego im. Mieczysława Aśtanowicza w Siedlcach*  
*Wystawa czynna do 19 czerwca*

**czynna całą dobę · Galeria „w Bramie” MOK, ul. Pułaskiego 7**

**DNI SIEDLEC 2023**

*Koncerty zespołów Hot Air, Grubson i Kayah*

**godz. 18:30 · Tereny zielone przy ul. Wiszniewskiego**

**ND 18.06 DNI SIEDLEC 2023**

*Otwieramy drzwi historii. Nasz świat sprzed stu lat – Anna Kahan i inni*  
*Plenerowa impreza historyczna*

**godz. 15:00 · ul. Pułaskiego**

**PN 19.06 DOROCZNA WYSTAWA PRAC UCZESTNIKÓW ZAJĘĆ W PRACOWNI FOTOGRAFICZNEJ MOK**

*Wystawa czynna całą dobę do 31 sierpnia*

**godz. 11:00, 14:00 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63**

**ŚR 21.06 SIEDLECKI UNIWERSYTET TRZECIEGO WIEKU**

*Koncert Jacka Borkowskiego*

**godz. 11:00, 14:00 · sala widowiskowa „Podlasie” MOK, ul. Sienkiewicza 63**

**CZ 22.06 WERNISAŻ DOROCZNEJ WYSTAWY PRAC UCZESTNIKÓW ZAJĘĆ  
W PRACOWNI PLASTYKI I KREACJI MOK**

*Wystawa czynna do 30 czerwca, oraz od 1 do 14 sierpnia.*

**godz. 18:00 · Mała Galeria Sztuki MOK, ul. Sienkiewicza 63**

**PT 23.06 XVI FESTIWAL TEATRÓW ULICZNYCH „POD NIEBEM”**

*Spektakl Teatru Biuro Podróży*

**godz. 21:30 · Plac gen. Sikorskiego**

**SB 24.06 PIKNIK U KSIĘŻNEJ OGIŃSKIEJ**

*Uroczyste otwarcie Parku Miejskiego Aleksandria*

**godz. 16:00 · Park Miejski Aleksandria**

**NA SCENIE I ESTRADZIE**

*Magazyn kulturalny prowadzony przez pracowników  
Miejskiego Ośrodka Kultury w Siedlcach*

**godz. 21:40 · Katolickie Radio Podlasie**

**ND 25.06 XVI FESTIWAL TEATRÓW ULICZNYCH „POD NIEBEM”**

*Spektakle Teatru Scena Kalejdoskop pt. „Kamienny” i Teatru HoM pt. „Don Kichot”*

**godz. 20:30 · Plac gen. Sikorskiego, Skwer Niepodległości**

# INFORMATOR KULTURALNY

**Redakcja:** Sebastian Gumiński, [sebastian.guminski@mok.siedlce.pl](mailto:sebastian.guminski@mok.siedlce.pl)

**Grafika i skład:** Kamil Antolak, [kamil.antolak@mok.siedlce.pl](mailto:kamil.antolak@mok.siedlce.pl)

# MOK

**Miejski Ośrodek Kultury w Siedlcach  
ul. Pułaskiego 6, 08-110 Siedlce**

Sekretariat: tel./fax: 25 794 31 01; 602 377 388

Dział Promocji Imprez: 25 794 31 07

[www.mok.siedlce.pl](http://www.mok.siedlce.pl)

e-mail: [pegaz@mok.siedlce.pl](mailto:pegaz@mok.siedlce.pl)

**Budynek „Podlasie”**

ul. Sienkiewicza 63, 08-110 Siedlce

tel. 25 794 31 25; 668 548 804

---

Siedlecki Uniwersytet Trzeciego Wieku

tel. 25 794 31 21

**Akademia Sztuk „Piękna 7”**

ul. Pułaskiego 7, 08-110 Siedlce

tel. 25 794 31 17

e-mail: [asp7@mok.siedlce.pl](mailto:asp7@mok.siedlce.pl)



**Sprzedaż i rezerwacje  
biletów w kasie MOK**

---

ul. Sienkiewicza 63 - od poniedziałku  
do piątku w godz. 8:00 - 15:45,  
tel.: (25) 794 31 26



# ... PIKNIK U ... Księżnej Ogińskiej

Z OKAZJI ZAKOŃCZENIA REWITALIZACJI PARKU MIEJSKIEGO ALEKSANDRIA

UROCZYSTE OTWARCIE PARKU MIEJSKIEGO ALEKSANDRIA

... 24 CZERWCA 2023 /SOBOTA/ 16:00 ...

## KONCERT MUZYKI POLSKIEJ

JOANNA RÓŻEWSKA  
FORTEPIAN

ORKIESTRA KAMERALNA ALEKSANDRIA  
POD DYREKCJĄ SZYMONA TELECKIEGO

W PROGRAMIE:

recital fortepianowy Joanny Różewskiej · Fryderyk Chopin - Wariacje B-dur op. 2 *La ci darem la mano* na fortepian i orkiestrę kameralną  
Michał Kleofas Ogiński - *Polonez Pożegnanie Ojczyzny* · Mieczysław Karłowicz - *Romans* z Serenady na orkiestrę smyczkową  
Mieczysław Karłowicz - *Walc* z Serenady na orkiestrę smyczkową · Wojciech Kilar - *Orawa*

- INSCENIZACJA TANECZNA „Z WIZYTĄ U KSIĘŻNEJ ALEKSANDRY” -

----- „HISTORYCZNY SPACER PO PARKOWYCH ALEJKACH” -----  
WYSTAWA FOTOGRAFII ARCHIWALNYCH ZE ZBIORÓW MUZEUM REGIONALNEGO W SIEDLCACH

OD GODZINY 13:00

- ! TAŃCE ANIMACYJNE, MODELOWANIE BALONÓW
- ! TEATR BANIEK MYDLANYCH, GRY, ZABAWY, ILUZJE
- ! KĄCIK MALOWANIA BUZI I WŁOSÓW
- ! SZCZUDLARZE W EFEKTOWNYCH KOSTIUMACH I MASKACH
- ! ALEJKOWE SPOTKANIA Z POSTACIAMI Z EPOKI

GODZINA 15:00

- ! PRELEKCYJA PIOTRA ŁUGOWSKIEGO:
- ! ALEKSANDRIA - SENTYMENTALNY
- ! PARK ALEKSANDRY OGIŃSKIEJ
- ! NA PRZESTRZENI DZIEJÓW
- ! BUDYNEK OGRÓDKA JORDANOWSKIEGO

ARTYŚCI:

ZESPÓŁ PIEŚNI I TAŃCA ZIEMI SIEDLECKIEJ „CHODOWIACY” IM. A. SIWKIEWICZ, PAN SPRĘŻYNKA,  
CŁOWN REŠOREK, TEATR SCENA KALEJDOSKOP Z KRAKOWA

W przypadku niesprzyjającej pogody piknik odbędzie się na lodowisku miejskim przy ul. Prusa 6 w Siedlcach



Fundusze Europejskie  
Infrastruktura i Środowisko



Rzeczpospolita  
Polska

Unia Europejska  
Europejskie Fundusze  
Strukturalne i Inwestycyjne

